



UMOWA ZLECENIE
NR/NIMIT/2025/T/UCP

zwana dalej „Umową”, zawarta w dniu roku w Warszawie pomiędzy:

Narodowym Instytutem Muzyki i Tańca z siedzibą w Warszawie (00-349), przy ul. Tamka 3, wpisanym do rejestru instytucji kultury prowadzonego przez Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pod numerem RIK 83/2010, NIP 525-249-03-48, REGON 142611587, zwanym dalej Zleceniodawcą, reprezentowanym przez:

Marię Opałkę – Kierownika Działu Impresariatu Tańca, na podstawie pełnomocnictwa z dnia 17 stycznia 2025 roku stanowiącego Załącznik nr 2 do Umowy,

a

..... zamieszkał..... w (XX-XXX) przy ulicy, PESEL:, zwan... dalej Zleceniobiorcą,
razem zwanymi Stronami.

Zleceniobiorca oświadcza, że:

1. wiążąc się postanowieniami tej Umowy, wykonuje jej przedmiot samodzielnie, w sposób niepodporządkowany, a wyłączną formą oddziaływania Zleceniodawcy jest wydawanie wskazówek, o których mowa w dalszej części Umowy;
2. znany mu jest charakter prawny Umowy i potwierdza, że jest mu wiadome, że Umowa, której jest stroną, nie ma charakteru Umowy o pracę i nie wiążą się z tą Umową żadne skutki prawne związane z prawem pracy;
3. jest osobą fizyczną nieprowadzącą działalności gospodarczej;

§ 1

[PRZEDMIOT UMOWY]

1. Zleceniodawca zleca, a Zleceniobiorca zobowiązuje się do **pełnienia roli członka(-kini) Duetu Prowadzącego Laboratoria warsztatowo-twórcze dla artystów i kadry tańca z i bez niepełnosprawności, g/Głuchych i neuroróżnorodnych w ramach Programu Przetaczanie Granic 2025 – program rozwoju kompetencji w zakresie tańca i dostępności w tańcu** w szczególności do wykonania następujących czynności:
 - a. Merytorycznemu zaopiniowaniu Zgłoszeń na uczestników Laboratoriów na podstawie informacji oraz w terminie wskazanym przez Zleceniodawcę;
 - b. Wzięciem udziału w posiedzeniu i obradach z Komisji opiniującej Zgłoszenia na uczestników Laboratoriów na podstawie informacji oraz w terminie wskazanym przez Zleceniodawcę;
 - c. Zaangażowaniem się w działania promujące Laboratoria warsztatowo-twórcze na podstawie informacji oraz w terminie wskazanym przez Zleceniodawcę;
 - d. Poprowadzenie procesu warsztatowo-twórczego podczas Laboratoriów na podstawie autorskiego scenariusza Laboratoriów w terminie 17-24 października 2025 roku w Regionalnym Centrum Kultur Pogranicza w Krośnie;
 - e. Poprowadzenie jednorazowych warsztatów dla grupy uczestników zajęć taneczno-ruchowych z Regionalnego Centrum Kultury Pogranicza w Krośnie w dniu i godzinach ustalonych ze Zleceniodawcą i Regionalnym Centrum Kultury Pogranicza w Krośnie;
 - f. Przygotowaniem pokazu po warsztatowego „*work in progres*”, który będzie prezentowany przed otwartą widownią w dniu 24 października 2025 roku w Regionalnym Centrum Kultur Pogranicza w Krośnie;
 - g. Wzięcie udziału w rozmowie moderowanej po pokazie po warsztatowym „*work in progres*”;
 - h. Wzięcie udziału w procesie ewaluacji Programu Przetaczanie Granic 2025 na podstawie informacji oraz w terminie wskazanym przez Zleceniodawcę,
zwanym dalej łącznie Zleceniem.
2. Ustalony zakres, terminy oraz formy wykonania zapewniać będą Zleceniobiorcy możliwość starannego przygotowania i wykonania Zlecenia.
3. Zlecenie będzie wykonywane w miejscu wybranym przez Zleceniobiorcę, za wynagrodzeniem określonym w § 4 Umowy.
4. Zleceniobiorca, działając jako podmiot niezależny od Zleceniodawcy, będzie realizował Zlecenie przy uwzględnieniu uzasadnionych i uznanych przez niego za konieczne wskazówek i zaleceń.
5. Przedmiot umowy, o którym mowa w §1 ust. 1, będzie wykonywany w wymiarze do 8 godzin. dziennie;



6. Zleceniobiorca nie jest uprawniony do powierzenia wykonania Zlecenia osobie trzeciej bez pisemnej zgody Zleceniodawcy.
7. Zleceniobiorca zobowiązuje się do stosowania przy realizacji Zlecenia wewnętrznych regulacji Zleceniodawcy, w szczególności podczas świadczenia usług w siedzibie Zleceniodawcy do przestrzegania obowiązujących przepisów porządkowych oraz obowiązujących instrukcji BHP i przeciwpożarowych.

§ 2

[TERMIN WYKONANIA UMOWY]

1. Umowa została zawarta na okres od dnia 1 września do 31 grudnia 2025 roku.
2. Termin realizacji poszczególnych czynności w ramach Zlecenia wynosi:
 - a. czynności o których mowa w § 1 ust. 1 lit. a. i lit. b. od 1.09.2025 r. do 10.10.2025 r.;
 - b. czynności, o których mowa w § 1 ust. 1 lit. c od 1.09.2025 r. do 31.10.2025 r.
 - c. czynności, o których mowa w § 1 ust. 1 lit. d-g. od 17.10.2025 r. do 24.10.2025 r.
3. Informacje o formie i terminie realizacji czynności w ramach Zlecenia, o których mowa w § 1 ust. 1 lit. h. zostaną określony przez Zleceniodawcę i przekazane Zleceniobiorcy na podstawie korespondencji w trybie roboczym.
4. Zleceniobiorca jest zobowiązany do przekazania Zleceniodawcy dokumentów sprawozdawczych z realizacji poszczególnych czynności Zlecenia zawierającego informacje w formie:
 - a. Wypełnionych kart oceny Zgłoszeń na uczestników Laboratoriów;
 - b. Protokołu oceny formalnej i merytorycznej z posiedzenia Komisji opiniującej Zgłoszenia na uczestników Laboratoriów;
 - c. Materiałów video do celów promujących Laboratoria przestanych w formacie i terminie wskazanym przez Zleceniodawcę;
5. Zleceniodawca jest uprawniony do żądania uszczegółowienia lub przedstawienia wyjaśnień do złożonych dokumentów sprawozdawczych w terminie przez niego wskazanym.
6. Czas przeznaczony przez Zleceniobiorcę na wykonywanie Zlecenia będzie kształtowany przez niego samodzielnie w taki sposób, aby Zlecenie mogło być wykonane prawidłowo i efektywnie. O przerwach w realizacji Zlecenia Zleceniobiorca obowiązany jest uprzednio powiadomić Zleceniodawcę i uzyskać jego akceptację.

§ 3

[OŚWIADCZENIA STRON]

Zleceniobiorca oświadcza, że:

- a. zobowiązuje się do wykonania Zlecenia z należytą starannością;
- b. posiada odpowiednie kwalifikacje wymagane przy realizacji Zlecenia.

§ 4

[WYNAGRODZENIE]

1. Zleceniodawca oświadcza, że zobowiązuje się wypłacić Zleceniobiorcy za realizację Zlecenia określonego w §1 ust. 1 wynagrodzenie w kwocie zł (słownie: złotych) brutto.
2. Wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1, płatne będzie na podstawie rachunku wystawionego przez Zleceniobiorcę nie później niż 31 października 2025 r., którego wzór stanowi Załącznik nr 3 do Umowy Zlecenie, po zakończeniu realizacji czynności w ramach Zlecenia w zakresie wskazanym w § 1 ust. 1 lit. a-g., w terminie do 21 dni od dnia doręczenia rachunku Zleceniodawcy, jednak nie później niż do dnia 31 grudnia 2025 r.
3. Rachunek powinien zostać dostarczony Zleceniodawcy nie później niż do dnia 31 października 2025 r. pod rygorem niewypłacenia wynagrodzenia.
4. Podstawą do wystawienia rachunku jest zaakceptowane przez Zleceniodawcę sprawozdanie z realizacji Zlecenia, o którym mowa w §2 ust. 2 Umowy, nadto wypełnione oświadczenie podatkowe do umowy zlecenia zgodnie z wzorem określonym w Załączniku nr 2 do Umowy.
5. Wypłata kwoty określonej w ust. 1 zostanie dokonana przelewem na rachunek bankowy Zleceniobiorcy.
6. Zleceniobiorca oświadcza, że wynagrodzenie określone w ust. 1 wyczerpuje w całości roszczenia z tytułu wykonania Zlecenia i nie narusza uprawnień z tytułu minimalnego wynagrodzenia za pracę.
7. Wynagrodzenie Zleceniobiorcy, o którym mowa w ust. 1, będzie pomniejszone o należności publicznoprawne, do których zapłaty zobowiązany jest Zleceniodawca na podstawie przepisów prawa.
8. Zleceniobiorca oświadcza, że wyraża zgodę na przekazanie przez Zleceniodawcę rocznego zeznania podatkowego PIT na adres poczty elektronicznej@.....



§ 5

[KONTROLA REALIZACJI ZLECENIA]

1. Zleceniobiorca zobowiązuje się udzielić na żądanie Zleceniodawcy informacji o przebiegu realizacji Zlecenia na każdym jego etapie.
2. Zleceniobiorca zobowiązuje się niezwłocznie poinformować Zleceniodawcę, jeśli zachodzą okoliczności, które mogą wpływać na brak możliwości realizacji Zlecenia lub ustalony sposób realizacji Zlecenia.

§ 6

[WYPOWIEDZENIE UMOWY]

1. Każda ze Stron może Umowę wypowiedzieć z 1-miesięcznym okresem wypowiedzenia.
2. Zleceniodawca jest uprawniony do rozwiązania Umowy za skutkiem natychmiastowym w przypadku rażącego naruszenia jej postanowień przez Zleceniobiorcę.

§ 7

[KARY UMOWNE]

1. W przypadku nienależytego wykonywania Zlecenia przez Zleceniobiorcę, Zleceniodawca może żądać od Zleceniobiorcy zapłaty kary umownej w wysokości 30% (słownie: trzydzieści procent) miesięcznego wynagrodzenia brutto Zleceniobiorcy określonego w § 4 ust. 1.
2. W przypadku opóźnienia realizacji Zlecenia Zleceniodawca jest uprawniony do żądania zapłaty kary umownej w wysokości 10% (słownie: jeden procent) miesięcznego wynagrodzenia brutto Zleceniobiorcy za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia.
3. Zleceniodawca może dochodzić odszkodowania przewyższającego naliczone kary umowne na zasadach ogólnych.
4. Zleceniodawca może potrącić wymagalne kary umowne z wynagrodzenia Zleceniobiorcy.

§ 8

[KLAUZULA POUFNOŚCI]

1. Strony zgodnie postanawiają, że wszelkie informacje dotyczące negocjacji, treści oraz wykonania Zlecenia, jak również wszelkie informacje dotyczące każdej ze Stron (zwane dalej łącznie „Informacjami”), stanowią informacje poufne i nie będą ujawniane przez żadną ze Stron jakimkolwiek osobom trzecim, poza zakresem niezbędnym dla prawidłowego wykonania Zlecenia, z wyjątkiem sytuacji wynikających z powszechnie obowiązujących przepisów.
2. Strony zgodnie postanawiają, że w szczególności nie będą przekazywać lub ujawniać osobom trzecim, jak również wykorzystywać Informacji stanowiących, w rozumieniu Ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, tajemnicę przedsiębiorstwa prowadzonego przez drugą Stronę, w tym takich Informacji, jak nieujawnione do wiadomości publicznej informacje techniczne, technologiczne, handlowe lub organizacyjne przedsiębiorstwa, co do których Strona podjęła niezbędne działania w celu zachowania ich poufności.
3. Strony postanawiają, że każda ze Stron będzie mogła ujawnić Informacje osobom trzecim za pisemną zgodą drugiej Strony. Jednocześnie Strony postanawiają, że żadna ze Stron nie będzie bezzasadnie odmawiała udzielenia powyższej zgody, o ile ujawnienie Informacji nie będzie zagrażało lub nie będzie naruszało jej uzasadnionych interesów.
4. Ograniczenia i obowiązki określone w ust. 1–3 zachowują ważność zarówno w okresie obowiązywania Umowy, jak i po jej wygaśnięciu, z tym zastrzeżeniem, że obowiązek zachowania Informacji w tajemnicy wygasa z chwilą ustania stanu tajemnicy, jak również z zastrzeżeniem, że nie stanowi naruszenia obowiązków w rozumieniu tego paragrafu ujawnienie informacji, na podstawie obowiązku wynikającego z przepisów prawa.
5. W przypadku, gdy Zleceniobiorca otrzyma żądanie ujawnienia informacji stanowiących tajemnicę Zleceniodawcy na podstawie orzeczenia lub decyzji wydanej przez uprawniony organ, zobowiązuje się on do natychmiastowego powiadomienia Zleceniodawcy o wystąpieniu takiego żądania oraz o jego zakresie.
6. W przypadku naruszenia postanowień niniejszego paragrafu Zleceniobiorca zapłaci na wezwanie Zleceniodawcy karę umowną w wysokości 1000 złotych za każde z naruszeń. Zleceniodawca może dochodzić odpowiedzialności uzupełniającej w zakresie przekraczającym zastrzeżoną karę umowną.

§ 9

[KLAUZULA INTEGRALNOŚCI]

1. Umowa rozwiązuje i zastępuje wszelkie inne dotychczasowe pisemne lub ustne ustalenia, porozumienia, uzgodnienia i Umowy w zakresie objętym jej treścią.



2. Strony, zgodnie oświadczając i podpisując Umowę, potwierdzają, iż:
 - a. poza nią i w zakresie objętym jej treścią nie istnieją dokonane między nimi jakiekolwiek dodatkowe pisemne lub ustne ustalenia i porozumienia;
 - b. Umowa przygotowana została wspólnie przez Strony i odzwierciedla ich zamierzenia gospodarcze;
 - c. żadna ze Stron Umowy nie wnosi uwag interpretacyjnych dotyczących poszczególnych zapisów, części lub całości Umowy.
 - d. Umowa stanowi jedną całość, a żadna jej część nie może być interpretowana w oderwaniu od innej.

§ 10

[DANE I OSOBY KONTAKTOWE DLA USTALEŃ ROBOCZYCH]

1. Wszelkie dokonywane ustalenia robocze pomiędzy Stronami kierowane będą zgodnie z następującymi danymi:

	Zleceniodawca	Zleceniobiorca
Osoba kontaktowa	Patrycja Alenkuć	
Adres email	patrycja.alenkuc@nimit.pl	
Telefon kontaktowy	+48 785 180 000	

2. Zmiany osób o których mowa w ust. 1 nie stanowi zmiany Umowy i nie wymaga sporządzania odrębnego aneksu.

§ 11

[DANE OSOBOWE ZLECENIOBIORCY]

1. Administratorem danych osobowych Zleceniobiorcy jest Zleceniodawca - Narodowy Instytut Muzyki i Tańca z siedzibą w Warszawie, przy ul. Tamka 3.
2. Dane osobowe Zleceniobiorcy przetwarzane będą w trybie art. 6 ust. 1 lit. b) (przetwarzanie jest niezbędne do wykonania umowy) oraz art. 6 ust. 1 lit. c) (przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze np. rozliczenia podatkowe i inne wynikające z przepisów prawa) Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) Dz. Urz. UE. L.2016.119.1 z dnia 4 maja 2016 r. ze zm.
3. Z pełną Informacją Administratora dotyczącą przetwarzania danych osobowych w celu realizacji umowy, można zapoznać się w siedzibie Administratora lub pod adresem: <https://nimit.pl/odo/> - Informacja Administratora dla osób fizycznych – umowy cywilno-prawne

§ 12

(UPOWAŻNIENIE ZLECENIOBIORCY DO PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH)

1. Zleceniodawca jako Administrator, na podstawie art. 29 i art. 32 ust. 4 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) Dz. Urz. UE. L. 2016.119.1 z dnia 4 maja 2016 r. ze zm., upoważnia Panią (Zleceniobiorcę) do przetwarzania danych osobowych, do których będzie Pani miała dostęp w ramach wykonywania niniejszej umowy.
2. Upoważnienie, o którym mowa w ust. 1 obowiązuje wyłącznie przez okres trwania niniejszej umowy.
3. Zleceniobiorca zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy danych osobowych oraz sposobu i formy ich przetwarzania i zabezpieczania, do których będzie miał dostęp w związku z wykonywaniem niniejszej umowy. Zachowanie tajemnicy obowiązuje zarówno w czasie wykonywania prac jak i po jej zakończeniu.

§ 13

[SIŁA WYŻSZA]

1. Zleceniobiorca zawiadomi niezwłocznie Zleceniodawcę o sytuacjach niemożności wykonywania Zlecenia.
2. Strony nie ponoszą żadnej odpowiedzialności z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Zlecenia w przypadku zaistnienia siły wyższej, przy czym:
 - a. pojęcie siły wyższej oznacza zdarzenie nadzwyczajne, zewnętrzne w stosunku do Stron i do prowadzonej przez nich działalności, pozostające poza kontrolą Strony powołującej się na wypadek siły wyższej, niemożliwe do zapobieżenia i przewidywania, pomimo podjęcia działań z zachowaniem należytej staranności celem przeciwstawienia się skutkom tego zdarzenia, takie jak w szczególności



działania sił natury (powodzie, huragany, trzęsienia ziemi), katastrofy epidemiologiczne, działania militarne, konflikty zbrojne, zamieszki społeczne, strajki, ataki hakerskie, ataki terrorystyczne, blokady dróg lub innych powszechnie używanych szlaków komunikacyjnych, pożary lub katastrofalne wydarzenia powstałe na skutek okoliczności, za którą żadna ze Stron nie ponosi odpowiedzialności,

b. siła wyższa nie obejmuje zdarzeń, które wynikają z niedołożenia przez Strony należytej staranności w rozumieniu art. 355 § 2 k.c.

3. Strona powołująca się na wystąpienie siły wyższej zobowiązana jest do poinformowania drugiej Strony Umowy o jej wystąpieniu i zakończeniu w trybie natychmiastowym, nie później jednak niż w ciągu 7 dni kalendarzowych od zaistnienia lub zakończenia siły wyższej.
4. Wystąpienie siły wyższej i poinformowanie o tym drugą Stronę powoduje, iż Strony ponownie w sposób polubowny ustalą warunki i terminy wykonania zobowiązań umownych.
5. Za sytuację zrównaną z siłą wyższą strony uznają możliwość wprowadzenia ograniczeń w związku z sytuacją epidemiczną. Jeżeli strony nie dojdą do porozumienia w sprawie innego terminu wykonania Umowy, to w takim przypadku Zleceniodawca nie będzie ponosił wobec Zleceniobiorcy żadnej odpowiedzialności.

§ 14

[POSTANOWIENIA KOŃCOWE]

1. Umowa została zawarta zgodnie z przepisem art. 2 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 11320 z późn. zm.) oraz Regulaminem realizacji zamówień publicznych udzielanych bez zastosowania przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych.
2. W sprawach nieuregulowanych Umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu cywilnego.
3. Wszelkie spory powstałe w związku z Umową rozpoznawane będą przez odpowiedni sąd powszechny właściwy ze względu na siedzibę Zleceniodawcy.
4. Wszelkie zmiany Umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
5. Umowę sporządzono w dwóch jednakowo brzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

.....
Zleceniodawca

.....
Zleceniobiorca

Załączniki:

Załącznik nr 1 – Pełnomocnictwo

Załącznik nr 2 – Wzór oświadczenia podatkowego

Załącznik nr 3 – Wzór rachunku do umowy zlecenie